

# NL Handleiding: Cookinglife Fondueborden / Gourmetborden / BBQ-borden

---

## Product Titel

Cookinglife Fondueborden / Gourmetborden / BBQ-borden - 4 vakken - Wit - 26 x 20 cm - 4 stuks

## Inhoud van het product of de set

- 4 x Cookinglife Borden met 4 vakken voor fondue/gourmet/BBQ (Keramiek) - 26 x 20 cm

## Gebruiksaanwijzingen

- Bestemd voor het serveren van verschillende etenswaren en sauzen tijdens fondue, gourmetten of BBQ.
- Plaats het bord stabiel op een vlakke, hittebestendige ondergrond (indien gebruikt met warme gerechten).
- Geschikt voor gebruik in de **vaatwasser**.
- Geschikt voor gebruik in de **magnetron**.

## Onderhouds- en reinigingsinstructies

- Reinig na elk gebruik.
- Gebruik mild afwasmiddel en een zachte doek of spons voor handmatige reiniging.
- Vermijd schurende reinigingsmiddelen of metalen schuursponsjes om het glazuur te beschermen.
- Zorg dat de borden droog zijn voor opslag.

## Veiligheidsinstructies

- Wees voorzichtig met hete borden direct na gebruik in de magnetron of bij contact met hete BBQ/gourmet-apparatuur.
- Gebroken borden hebben scherpe randen; behandel scherven uiterst voorzichtig en gooi ze direct weg.
- **P102:** Buiten het bereik van kinderen bewaren.

## Leeftijdsbeperkingen

- Niet van toepassing (huishoudelijk product). Toezicht van een volwassene wordt aanbevolen voor gebruik door kinderen ter voorkoming van letsel door breuk of brandwonden door hete gerechten.

## Afvoerinstructies

- Afvoeren als **keramisch afval** of **restafval**, conform lokale voorschriften.
- **P501:** Inhoud/verpakking afvoeren naar een erkend afvalverwerkingsbedrijf.

## Gevaarlijke Stoffen en Waarschuwingen

- Geen chemische gevarencodes (H-codes) van toepassing.

---

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

---

## GB User Manual: Cookinglife Fondue / Gourmet / BBQ Plates

---

### Product Title

Cookinglife Fondue Plates / Gourmet Plates / BBQ Plates - 4 Compartments - White - 26 x 20 cm - Set of 4

### Contents of the product or set

- 4 x Cookinglife Compartment Plates for fondue/gourmet/BBQ (Ceramic) - 26 x 20 cm

### User Instructions

- Intended for serving various foods and sauces during fondue, gourmet cooking, or BBQ.
- Place the plate stably on a flat, heat-resistant surface (if used with hot food).
- Suitable for use in the **dishwasher**.
- Suitable for use in the **microwave**.

### Maintenance and Cleaning Instructions

- Clean after each use.
- Use mild detergent and a soft cloth or sponge for manual cleaning.
- Avoid abrasive cleaners or metallic scouring pads to protect the glaze.
- Ensure the plates are dry before storing.

### Safety Instructions

- Be careful with hot plates immediately after microwave use or when in contact with hot BBQ/gourmet equipment.
- Broken plates have sharp edges; handle shards with extreme care and dispose of them immediately.
- **P102:** Keep out of reach of children.

### Age Restrictions

- Not applicable (household product). Adult supervision is recommended for children's use to prevent injury from breakage or burns from hot food.

### Disposal Instructions

- Dispose of as **ceramic waste** or **residual waste**, according to local regulations.
- **P501:** Dispose of contents/container to an approved waste disposal plant.

### Hazard Information and Warnings

- No chemical hazard codes (H-codes) applicable.

---

By following these guidelines, you ensure a long-lasting and optimal performance of your product. For more information or specific questions, please contact customer service or the store where you purchased the product.

---

## DE Gebrauchsanweisung: Cookinglife Fondue- / Gourmet- / BBQ-Teller

---

### Produkt Titel

Cookinglife Fondue- / Gourmet- / BBQ-Teller - 4 Fächer - Weiß - 26 x 20 cm - 4 Stück

### Inhalt des Produkts oder Sets

- 4 x Cookinglife Fachteller für Fondue/Gourmet/BBQ (Keramik) - 26 x 20 cm

### Gebrauchsanweisung

- Bestimmt zum Servieren verschiedener Speisen und Saucen beim Fondue, Gourmet oder BBQ.
- Platzieren Sie den Teller stabil auf einer ebenen, hitzebeständigen Fläche (bei Verwendung mit heißen Speisen).
- Geeignet für die Verwendung in der **Spülmaschine**.

- Geeignet für die Verwendung in der **Mikrowelle**.

## Wartungs- und Reinigungsanweisungen

- Nach jedem Gebrauch reinigen.
- Mildes Spülmittel und ein weiches Tuch oder Schwamm zur manuellen Reinigung verwenden.
- Scheuermittel oder metallische Scheuerschwämme vermeiden, um die Glasur zu schützen.
- Stellen Sie sicher, dass die Teller vor der Lagerung trocken sind.

## Sicherheitshinweise

- Seien Sie vorsichtig mit heißen Tellern unmittelbar nach der Verwendung in der Mikrowelle oder bei Kontakt mit heißem BBQ-/Gourmet-Equipment.
- Zerbrochene Teller haben scharfe Kanten; behandeln Sie Scherben mit größter Vorsicht und entsorgen Sie sie sofort.
- **P102:** Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen.

## Altersbeschränkungen

- Nicht zutreffend (Haushaltsprodukt). Die Aufsicht eines Erwachsenen wird bei der Verwendung durch Kinder empfohlen, um Verletzungen durch Bruch oder Verbrühungen durch heiße Speisen zu vermeiden.

## Entsorgungshinweise

- Entsorgung als **Keramikabfall** oder **Restmüll**, gemäß den örtlichen Vorschriften.
- **P501:** Inhalt/Behälter einer anerkannten Abfallentsorgungsanlage zuführen.

## Gefahreninformationen und Warnhinweise

- Keine chemischen Gefahrencodes (H-Codes) anwendbar.

---

Durch Befolgen dieser Richtlinien gewährleisten Sie eine langanhaltende und optimale Leistung Ihres Produkts. Für weitere Informationen oder spezifische Fragen wenden Sie sich bitte an den Kundendienst oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.

---

**FR Manuel d'utilisation : Assiettes à fondue / Gourmet / BBQ Cookinglife**

---

## Titre du produit

Cookinglife Assiettes à fondue / Assiettes Gourmet / Assiettes BBQ - 4 compartiments - Blanc - 26 x 20 cm - Lot de 4

## Contenu du produit ou de l'ensemble

- 4 x Assiettes à compartiments Cookinglife pour fondue/gourmet/BBQ (Céramique) - 26 x 20 cm

## Instructions d'utilisation

- Destiné au service de divers aliments et sauces lors de fondues, de repas gourmet ou de barbecues.
- Placez l'assiette de manière stable sur une surface plane et résistante à la chaleur (si utilisée avec des aliments chauds).
- Convient pour une utilisation au **lave-vaisselle**.
- Convient pour une utilisation au **micro-ondes**.

## Instructions d'entretien et de nettoyage

- Nettoyer après chaque utilisation.
- Utiliser un détergent doux et un chiffon ou une éponge douce pour le nettoyage manuel.
- Éviter les nettoyants abrasifs ou les tampons à récurer métalliques pour protéger la glaçure.
- Assurez-vous que les assiettes sont sèches avant de les ranger.

## Consignes de sécurité

- Soyez prudent avec les assiettes chaudes immédiatement après leur utilisation au micro-ondes ou au contact d'équipements de BBQ/gourmet chauds.
- Les assiettes cassées ont des bords tranchants; manipulez les éclats avec une extrême prudence et jetez-les immédiatement.
- **P102:** Tenir hors de portée des enfants.

## Restrictions d'âge

- Non applicable (produit ménager). La surveillance d'un adulte est recommandée pour l'utilisation par les enfants afin de prévenir les blessures dues à la casse ou les brûlures dues aux aliments chauds.

## Instructions d'élimination

- Éliminer comme **déchets céramiques** ou **déchets résiduels**, conformément aux réglementations locales.

- **P501:** Éliminer le contenu/récipient dans une installation d'élimination des déchets agréée.

## Informations sur les dangers et avertissements

- Aucune code de danger chimique (codes H) applicable.

---

En suivant ces directives, vous assurez une performance optimale et durable de votre produit. Pour plus d'informations ou des questions spécifiques, veuillez contacter le service clientèle ou le magasin où vous avez acheté le produit.

---

## IT Manuale d'uso: Piatti da Fonduta / Gourmet / BBQ Cookinglife

---

### Titolo del prodotto

Cookinglife Piatti da Fonduta / Piatti Gourmet / Piatti BBQ - 4 scomparti - Bianco - 26 x 20 cm - Set da 4

### Contenuto del prodotto o del set

- 4 x Cookinglife Piatti scompartati per fonduta/gourmet/BBQ (Ceramica) - 26 x 20 cm

### Istruzioni per l'uso

- Destinato al servizio di vari cibi e salse durante fonduta, gourmet o BBQ.
- Posizionare il piatto stabilmente su una superficie piana e resistente al calore (se utilizzato con cibi caldi).
- Adatto per l'uso in **lavastoviglie**.
- Adatto per l'uso in **microonde**.

### Istruzioni per la manutenzione e la pulizia

- Pulire dopo ogni utilizzo.
- Utilizzare detergente delicato e un panno o una spugna morbida per la pulizia manuale.
- Evitare detergenti abrasivi o spugne metalliche per proteggere lo smalto.
- Assicurarsi che i piatti siano asciutti prima di riporli.

### Istruzioni di sicurezza

- Prestare attenzione ai piatti caldi immediatamente dopo l'uso nel microonde o a contatto con attrezzature calde per BBQ/gourmet.
- I piatti rotti presentano bordi affilati; maneggiare i frammenti con estrema cautela e smaltirli immediatamente.
- **P102:** Tenere fuori dalla portata dei bambini.

## Restrizioni di età

- Non applicabile (prodotto per uso domestico). Si raccomanda la supervisione di un adulto per l'uso da parte dei bambini per prevenire lesioni dovute alla rottura o ustioni da cibi caldi.

## Istruzioni per lo smaltimento

- Smaltire come **rifiuto ceramico** o **rifiuto residuo**, in conformità con le normative locali.
- **P501:** Smaltire il contenuto/contenitore in un impianto di smaltimento dei rifiuti autorizzato.

## Informazioni sui pericoli e avvertenze

- Nessun codice di pericolo chimico (codici H) applicabile.

---

Seguendo queste linee guida, si garantisce una prestazione ottimale e durata del prodotto. Per ulteriori informazioni o domande specifiche, si prega di contattare il servizio clienti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

---

## PL Instrukcja obsługi: Talerze do Fondue / Gourmet / BBQ Cookinglife

---

### Tytuł produktu

Cookinglife Talerze do Fondue / Gourmet / BBQ - 4 przegródki - Białe - 26 x 20 cm - 4 sztuki

### Zawartość produktu lub zestawu

- 4 x Cookinglife Talerze z 4 przegródkami do fondue/gourmet/BBQ (Ceramika) - 26 x 20 cm

### Instrukcja użytkowania

- Przeznaczony do serwowania różnych potraw i sosów podczas fondue, grillowania lub przyjęć gourmet.
- Umieścić talerz stabilnie na płaskiej, żaroodpornej powierzchni (jeśli używany z gorącymi potrawami).
- Nadaje się do użytku w **zmywarce**.
- Nadaje się do użytku w **kuchence mikrofalowej**.

## Instrukcje konserwacji i czyszczenia

- Czyścić po każdym użyciu.
- Do ręcznego czyszczenia używać łagodnego detergentu i miękkiej szmatki lub gąbki.
- Unikać ściernych środków czyszczących lub metalowych druciaków, aby chronić szkliwo.
- Upewnij się, że talerze są suche przed schowaniem.

## Instrukcje bezpieczeństwa

- Zachowaj ostrożność w przypadku gorących talerzy natychmiast po użyciu w kuchence mikrofalowej lub w kontakcie z gorącym sprzętem do BBQ/gourmet.
- Stłuczone talerze mają ostre krawędzie; obchodź się z odłamkami z największą ostrożnością i natychmiast je usuń.
- **P102:** Chronić przed dziećmi.

## Ograniczenia wiekowe

- Nie dotyczy (produkt gospodarstwa domowego). Zaleca się nadzór osoby dorosłej w przypadku używania przez dzieci, aby zapobiec urazom spowodowanym stłuczeniem lub oparzeniom gorącymi potrawami.

## Instrukcje utylizacji

- Usuwać jako **odpad ceramiczny** lub **odpad reszkowy**, zgodnie z lokalnymi przepisami.
- **P501:** Zawartość/pojemnik usuwać do zatwierdzonego zakładu utylizacji odpadów.

## Informacje o zagrożeniach i ostrzeżenia

- Brak zastosowania chemicznych kodów zagrożeń (kody H).

---

Przestrzeganie tych wytycznych zapewni długotrwałą i optymalną wydajność produktu. W celu uzyskania dodatkowych informacji lub konkretnych pytań prosimy o kontakt z obsługą klienta lub sklepem, w którym produkt został zakupiony.

---

# ES Manual de usuario: Platos de Fondue / Gourmet / BBQ Cookinglife

---

## Título del producto

Cookinglife Platos de Fondue / Gourmet / BBQ - 4 compartimentos - Blanco - 26 x 20 cm - Juego de 4

## Contenido del producto o del set

- 4 x Cookinglife Platos con 4 compartimentos para fondue/gourmet/BBQ (Cerámica) - 26 x 20 cm

## Instrucciones de uso

- Destinado a servir diversos alimentos y salsas durante fondue, gourmet o BBQ.
- Coloque el plato de forma estable sobre una superficie plana y resistente al calor (si se utiliza con alimentos calientes).
- Apto para uso en el **lavavajillas**.
- Apto para uso en el **microondas**.

## Instrucciones de mantenimiento y limpieza

- Limpiar después de cada uso.
- Utilice detergente suave y un paño o esponja blanda para la limpieza manual.
- Evite los limpiadores abrasivos o estropajos metálicos para proteger el esmalte.
- Asegúrese de que los platos estén secos antes de guardarlos.

## Instrucciones de seguridad

- Tenga cuidado con los platos calientes inmediatamente después de usarlos en el microondas o al contacto con equipos calientes de BBQ/gourmet.
- Los platos rotos tienen bordes afilados; manipule los fragmentos con extrema precaución y deséchelos inmediatamente.
- **P102:** Mantener fuera del alcance de los niños.

## Restricciones de edad

- No aplicable (producto doméstico). Se recomienda la supervisión de un adulto para el uso por parte de niños para prevenir lesiones por rotura o quemaduras por alimentos calientes.

## Instrucciones de eliminación

- Desechar como **residuo cerámico** o **residuo residual**, de acuerdo con las regulaciones locales.
- **P501:** Eliminar el contenido/contenedor en una planta de eliminación de residuos aprobada.

## Información sobre peligros y advertencias

- No hay códigos de peligro químico (códigos H) aplicables.

---

Siguiendo estas directrices, garantiza un rendimiento óptimo y duradero de su producto. Para más información o preguntas específicas, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o la tienda donde adquirió el producto.

---

## SE Bruksanvisning: Cookinglife Fondue- / Gourmet- / BBQ-tallrikar

---

### Produktens Titel

Cookinglife Fondue- / Gourmet- / BBQ-tallrikar - 4 fack - Vit - 26 x 20 cm - 4 delar

### Produktens eller setets innehåll

- 4 x Cookinglife Facktallrikar för fondue/gourmet/BBQ (Keramik) - 26 x 20 cm

### Bruksanvisningar

- Avsedd för servering av olika livsmedel och såser vid fondue, gourmetmatlagning eller BBQ.
- Placera tallriken stabilt på en plan, värmebeständig yta (om den används med varm mat).
- Lämplig för användning i **diskmaskin**.
- Lämplig för användning i **mikrovågsugn**.

### Underhålls- och rengöringsinstruktioner

- Rengör efter varje användning.
- Använd mildt diskmedel och en mjuk trasa eller svamp för manuell rengöring.
- Undvik slipande rengöringsmedel eller metallskursvampar för att skydda glasyren.
- Se till att tallrikarna är torra före förvaring.

### Säkerhetsinstruktioner

- Var försiktig med varma tallrikar omedelbart efter användning i mikrovågsugnen eller vid kontakt med het BBQ-/gourmetutrustning.
- Trasiga tallrikar har vassa kanter; hantera skärvor med extrem försiktighet och kassera dem omedelbart.
- **P102:** Förvaras oåtkomligt för barn.

### **Åldersbegränsningar**

- Ej tillämpligt (hushållsprodukt). Vuxenövervakning rekommenderas vid användning av barn för att förhindra skador på grund av brott eller brännskador från het mat.

### **Avfallsinstruktioner**

- Kasseras som **keramiskt avfall** eller **restavfall**, i enlighet med lokala föreskrifter.
- **P501:** Innehållet/behållaren lämnas till en godkänd avfallsanläggning.

### **Faroinformation och varningar**

- Inga kemiska farokoder (H-koder) tillämpliga.

---

Genom att följa dessa riktlinjer säkerställer du en långvarig och optimal prestanda av din produkt. För mer information eller specifika frågor, vänligen kontakta kundtjänst eller butiken där du köpte produkten.